

千載沉吟



Intonation
for Thousands of Years

新世紀的佛教女性思維

· 慶祝印順導師九秩晉七嵩壽 ·

釋昭慧·釋性廣編著

千載
沈吟

新世紀的
佛教女性
思維

釋昭慧・釋性廣編著

國家圖書館出版品預行編目資料

千載沉吟——新世紀的佛教女性思維

／釋昭慧・釋性廣編著 一新版一

主要作者：釋昭慧

【臺北市】：法界，民 91

372 面；21 公分

--（法印文庫；11）

ISBN 957-8550-27-8 （精裝）

1. 佛教 - 戒律 2. 僧伽

225.32

91005521

千載沉吟——新世紀的佛教女性思維

編 著 / 釋昭慧、釋性廣

主要作者 / 釋昭慧

發行人 / 釋性廣

執行編校 / 釋空寂、釋印悅、盧慧昭

美編排版 / 釋空寂、黃華秀

出版者 / 法界出版社

地 址 / 桃園市觀音區大同里 11 鄰 121~5 號

電 話 / TEL:03-4987325

傳 真 / FAX:03-4986123

電子郵件 / hong.shi@msa.hinet.net

網 址 / <http://www.hongshi.org.tw/>

郵撥帳號 / 15391324 法界出版社

定 價 / 400 元

出版日期 / 中華民國 90 年 4 月初版，91 年 4 月新版

印 刷 / 龍崗彩色印刷股份有限公司

出版執照 / 行政院新聞局登記證局版北市業字第 272 號

ISBN 957-8550-27-8

版權所有・請勿翻印

本書如有缺頁、破損、倒裝，請寄回通訊處更換。

若佛出世，
若未出世，
此法常住，
法住法界。

——引自《雜阿含經》



法界出版社



86.03.24 香光尼僧團與弘誓學團共同於西華飯店舉行「『比丘尼的台灣經驗』——達賴喇嘛『參考比丘尼制度』之回應」座談會，會後合影（是日，昭慧法師引言談述「台灣比丘尼的社會關懷」）。



88.10.30. 弘一大師德學會議上，昭慧法師發表「佛教與女性——解構佛門男性沙文主義」，與會討論頗為熱烈。

告別傳統



90.03.31. 昭慧法師請八位法師居士上台，然後朗讀「廢除八敬法宣言」。



90.03.30. 得道多助，晚晴協會創會會長施寄青女士（左二）、傳道法師（右二）與江燦騰教授（右一）都義助昭慧法師，於記者會上大力呼籲廢除佛門男女不平等條約。

告別傳統

90.03.31 仗義執言的可敬比丘：共同撕揭八敬法的傳道法師（左二）與文德法師（左一）。



90.11.22. 昭慧法師於中國佛教會新任理監事交接班典禮上致詞，期待不久的將來，中佛會能出現一位比丘尼理事長。

「以法供養」的祝壽獻禮

——印順導師九秩晉七嵩壽【祝壽文集】出版緣起

釋昭慧

今年農曆三月十二日，是印順導師九秩晉七嵩壽之期。

導師的法乳深恩，無以為報，導師的淡泊性格也不喜鋪張，筆者相信，「以法供養」，還是最能令老人家欣慰的一種祝壽方式。因此過往兩年，佛教弘誓學院舉辦了兩屆「人間佛教，薪火相傳」祝壽研討會，去年並同步出版了由悟殷法師、性廣法師與筆者分別著作的祝壽文集（三冊一套）。

去年三月底所舉辦的祝壽研討會，其中「廢除八敬法」之宣告，獲得了教界與社會的廣大迴響，爲了延續「人間佛教」行者「回應普世價值，引領社會進步」的一貫宗旨，並帶動台灣佛教界的新思維與改革熱情，去年九月間，筆者與江燦騰教授、性廣法師及諸共住學友，乃共同商議

今年的祝壽事宜。我們決定：於今年四月二十、二十一日兩天，舉行第三屆「印順導師思想之理論與實踐」研討會，由江教授擔任總策畫。

本屆研討會主題是「人間佛教與當代對話」，此乃於「告別傳統」之後，更進一步以開明寬闊的心胸，將佛法拿來與「當代對話」，期能以理性而仁慈的「人間佛教」精神，回應當代佛教或時代社會所關切的各類議題，並進一步落實佛教兩性平等的新倫理觀。

我們還決定出版祝壽文集一套兩冊：由筆者與江教授共同編輯《世紀新聲》，另與性廣法師共同編輯《千載沉吟》。

除此之外，學團並將四月號第五十六期《弘誓雙月刊》，以「仁者高壽」作為專題，增頁（比平時多一倍篇幅）出刊，以此作為敬呈導師的祝壽獻禮。

所有這一切努力，都圍繞在「以法供養」的大主題上。雖然由於人力、財力與時間的限制，成果可能不盡令人滿意，但想來筆者敬愛的恩師，應該會欣然接受我們如此殷切的祝壽誠意吧！

「法不孤起，仗境方生」，本套文集之所以能順利出版，有賴如下因緣之促成，在此敬表筆者對這些師友的無限感恩！

首先應感謝李志夫教授，李教授惠允將他回應如石法師的一篇大作編入《世紀新聲》之中。敦厚長者、謙謙君子的風範，讓本書的「熱辣」氣息，降溫不少。

其次要感謝古道熱腸的江燦騰教授，他在百忙之中，不但與筆者協同編輯《世紀新聲》，並且還在祝壽文集的書題、副題與編輯方向，提供了許多寶貴的意見。

感謝性廣法師率同空寂法師與黃華秀居士，嘔心瀝血，宵旰辛勤，在短短的時日裡，通力合作而完成了「人間佛教與當代對話」研討會所需用到的海報與會場看板，以及本書與《千載沉吟》兩本祝壽文集的美編與內頁排版。

感謝印悅法師與德淨居士，他們辛勤負擔起了祝壽文集的全部校對工作。

感謝學友心住、心淳、慧英、心宇、心謙、心瑞、傳法、印悅、法聞、融宗、心皓、智圓諸師與麗雲、德發、德淨、彩虹、融廣、春霞諸位居士，他們分工合作，不眠不休，承擔了所有祝壽研討會的繁重事務，並維持著學院環境的整齊清淨與生活所需的四事供給，讓筆者得以心無旁騖地投入本套文集的編撰工作。

感謝曾國鐘老居士捐贈三十萬元，曾黃麗明居士捐贈二十萬元，助印本套文集，廣為贈送本次祝壽研討會來賓，以及寺院、佛學院、圖書館。感謝慧英法師與曾華榮居士，他們熱心居中促成了曾國鐘老居士的本項捐獻。

最後，要感謝截至目前為止還沒有任何宗教信仰，卻深富佛心（平等心與正義感）的友人——

自由時報總主筆劉永昌先生，當筆者宣告「廢除八敬法」時，幸賴他的義助，筆者的相關文章（已收錄於《千載沉吟》）乃得以同步刊載於「自由廣場」，使得佛門女權運動得以在最短時間內，引起了社會的廣大迴響。

祈願所有出版新書與籌備研討會的功德，都能迴向

印公導師法體康泰，為法住世！

三寶光明豎窮三際，橫遍十方！

南無本師釋迦牟尼佛！

民國九十一年四月十日 于尊悔樓

再版序

釋昭慧

解構佛門男性沙文主義，這是一項何等堅苦的心靈工程與社會運動！它要對抗一般性的男權意識，還要對抗比一般男權意識猶有過之的一股巨大力量：偽「聖教量」所長期樹立的無上權威。

誠如現代禪掌門人李元松居士所言：「這需要何等的公信力、堅忍力、慈悲力、智慧力、行動力與學術功力！」筆者雖然諸力不足，但是何其有幸，在有生之年，竟能與一群有強烈正義感的四眾弟子與佛教友人，站在「佛教尼眾史」的分水嶺上，與大愛道質疑尼眾處境的「千載沉吟」，遙相呼應，並且「告別傳統」，掀開了佛教史上嶄新的一頁：宣告廢除八敬法。

去年三月三十一日，在祝壽研討會的開幕式上，筆者正式點燃了「廢除八敬法運動」的引信，一時「轟傳武林，驚動萬教」。事後，筆者可敬的戒兄會定法師，又將筆者歷年批駁佛門男性沙文主義，倡議「廢除八敬法」的相關論著，輯成一冊，題為《千載沉吟》，廣發行於海峽兩岸，期能對那些已被長期「洗腦」而深切自卑的尼眾姊妹們，做一點正本清源的「思想教育」。

事件並沒有劃上句號，反而暗潮洶湧。去年六、七月間，筆者遭到教界保守勢力的全面反撲。以筆者「強悍」的性格，當然不能允讓保守勢力得逞，因為，筆者個人榮譽的問題事小，佛門女性運動的成敗則事大矣。於是立刻連續撰寫二文反擊；正義之士，也紛紛加入了論戰行列。佛音時報社陳齊璽社長大力護持，全數刊載。一時，來勢洶洶的「批昭」氣燄頓挫。

這一切相關的第一手資料，以及台灣佛教女眾處境的微妙轉變（例如：許多大男人主義比丘終於收斂了他們「高高在上」的身段，不敢再堂而皇之接受長老尼的頂禮，還有，中國佛教會也終於打破了不成文的禁忌，出現了比丘尼擔任常務理事與秘書長的新局面），各種相關資訊，還是源源而來，並被集入於《弘誓雙月刊》中。

爲了將新世代的佛教女性運動，做一個完整的歷史呈現，並將原發行於尼眾之間的《千載沉吟》，擴大普及於所有讀者，筆者與性廣法師於是決定，增補大量新的資料，並調整舊版目次，共同編輯一部新版的《千載沉吟》。遵從江燦騰教授的建議，我們將原副題「解構佛門男性沙文主義」，更改爲「新世紀的佛教女性思維」，以擴大聯結此一女性運動在新世紀中的脈絡意義。

本書之中，有歷史回顧，有實況報導，有綿密學理，有滔滔雄辯。心思細膩的讀者，必能從犀利無情的筆鋒下，察覺到筆者悲天憫人的沉重心情。殷切期待：本書之出，能擴大影響的層面，早日催生佛門「兩性平等」的新世紀。

初版自序

釋昭慧

大愛道（瞿曇彌），是佛教史上富於革命意識的勇敢女性。

首先，她強烈要求佛陀：讓女性能與男性一般出家修道。仗阿難之懇請，佛陀排除了主客觀的困難，慈悲應准了比丘尼僧團的設立。只要想到大愛道能在極度輕藐女性的古印度社會，以女修道人的自由之身，顛覆了「女性必為男性財產」的意識，在印度宗教史上，突破了「沙門必為男性」的社會慣例，你都不能不對她刮目相看，肅然起敬！

其次，在男性擁有經典結集權與解釋權的情況下，女性被徹底「妖魔化」成了具足「八十四態」的怪物，被「扣帽子」成了「使得正法只能延續五百年」的罪魁禍首，並被套上了所謂「佛制八敬法」（佛門男尊女卑法）的緊箍，比丘藉此以合理化「將比丘尼予以壓制乃至消滅」

的正當性。然而大愛道的革命言行，卻不得不被比丘們緊張而小心奕奕地予以回應，這些歷史的片段，縱算是無法為佛世比丘尼史作完整的拼圖，但吾人展讀經典，卻仍可嗅出一絲不尋常的「革命」氣息！

她最「前衛」的言論，莫過於向佛要求：廢除比丘尼必須禮敬比丘之法，而改為讓比丘僧尼依受戒年歲序次，年少比丘要對長老比丘尼「稽首作禮，恭敬承事」¹

「當知此諸比丘尼長老上尊，為王者所識，久修梵行；彼諸比丘年少新學，晚後出家，入此正法律，甫爾不久。願令此諸比丘為諸比丘尼隨其大小稽首作禮，恭敬承事。」

此一言論，必然強烈激起了比丘們的危機意識。我們只要想想：即使在當代，男女平權思想已經成為社會共識，而仁慈對待女眾的比丘印順導師與緬甸帕奧禪師，都仍然要為其善待女眾而受到比丘們的極大壓力，且不得不作適度的讓步，然則吾人實不難想見：當日大愛道如此「勁爆」的言論，是如何地讓佛陀備受來自比丘陣營的壓力。

¹ 《中阿含經》卷二八，《林品》「瞿曇彌經」，頁一〇七上。（大正一·六〇五上—六〇七